

**Zeitschrift:** Générations plus : bien vivre son âge  
**Herausgeber:** Générations  
**Band:** - (2011)  
**Heft:** 27

**Vorwort:** Éditorial : petits gestes et bonne volonté  
**Autor:** Luque, Jean-A.

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 19.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## IMPRESSUM

### Editeur

«Généralisations» société coopérative,  
sans but lucratif

### Directeur de la publication

#### Rédacteur en chef

Jean-A. Luque  
jaluque@generationsplus.ch

### Rédaction

Jean-Marc Rapaz, chef d'édition,  
jmrpaz@generationsplus.ch  
Sandrine Fattebert, journaliste  
sfattebert@generationsplus.ch

### Rewriter

Joelle Isler

### Collaborateurs

Antoine Cortes, Nicole Métral, Bernard  
Ravet, Frédéric Rein, Anne Zirilli

### Secrétariat

Sylvia Pasquier, cheffe administration  
spasquier@generationsplus.ch  
Isabelle Bosson (resp. events)  
ibosson@generationsplus.ch  
Dominique Rochat, (resp. abonnements)  
drochat@generationsplus.ch

### Administration et rédaction

Rue des Fontenailles 16  
1007 Lausanne  
Tél. 021 321 14 21  
Fax 021 321 14 20  
Secrétariat ouvert  
de 8 h à 12 h et 13 h 30 à 17 h

### Abonnements

11 numéros par an 60 francs  
Etranger: prix sur demande

### Fondateur

Yves Debraine

### Régie publicitaire

Publimag SA  
Seilerstrasse 8 / cp 3001 Berne  
Tél. 031 387 22 11- Fax 031 387 21 00  
Service.be@publimag.ch

### Réalisation graphique

Jonas Pahud, graphiste  
graphiste@generationsplus.ch

### Responsable image

Wollodja Jentsch  
wodja@wodja.com

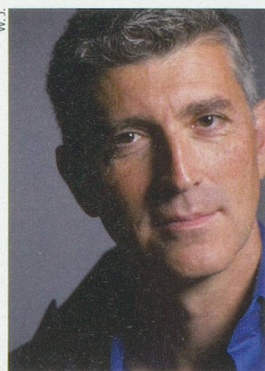
### Impression Swissprinters

Lausanne SA, Renens

Tirage: 71 500 exemplaires

# Petits gestes et bonne volonté

«L'adversité est grande, mais l'homme est plus grand encore.» Je ne résiste pas à partager cette citation de Rabindranath Tagore, l'écrivain et philosophe bengali, prix Nobel de littérature en 1913.



Des femmes et  
des hommes  
se mobilisent  
à leur niveau

Cette citation m'a accompagné en permanence, lors de la préparation de notre dossier sur les abeilles (p. 14). Ces insectes menacés sont indispensables à notre équilibre. Pour les sauver, nous sauver, des chercheurs enquêtent, mais - surtout - d'innombrables petites mains s'organisent, installent des ruches, font revivre nos prairies. Des femmes et des hommes se mobilisent à leur niveau.

Des gestes qui améliorent notre existence, des encouragements, des critiques, nous en recevons quotidiennement à la rédaction de *Généralisations Plus*. Suggestions pour améliorer notre contenu, propositions de livres, mémoires et autres écrits... Nous sommes submergés par vos demandes. Impossible de répondre à chaque sollicitation et de tout faire paraître. Mais promis, juré, nous allons essayer prochainement de créer un espace qui vous sera consacré sur notre site internet.

Dans l'attente, je tiens à vous parler de l'ouvrage d'Yvette Galetti-Fellay: *Petits contes d'une grand-maman*, aux Editions à la Carte. Des écrits qui font revivre le temps passé pour le bonheur de toutes les générations. En plus, comme son époux nous l'a signalé, elle fête ses 80 ans. Alors, joyeux anniversaire!

Enfin, n'oubliez pas de voter pour les finalistes du *Casting*. Vous avez jusqu'au 30 septembre. Rendez-vous sur notre site [www.generationsplus.ch](http://www.generationsplus.ch) pour tous les détails. Et d'ici là...

Bonne lecture

Vous avez été extrêmement nombreux à prendre part à nos jeux-concours cet été. Félicitations à Mme Monique Vuillens de Boulens (VD) qui a gagné un bon CroisiEurope d'une valeur de 2000 fr. et M. Georges Treuthardt de Bôle (NE) qui se voit inviter une semaine à l'Hôtel Helvetia Intergolf de Crans-Montana (valeur 2200 fr.)!